

KÖZSZOLGÁLTATÁSI SZERZŐDÉS

melyet egyrészt az

Emberi Erőforrások Minisztériuma

székhely: **1054 Budapest, Akadémia u. 3.**

képviselő: **Prof. Dr. Kásler Miklós miniszter**

a továbbiakban: Minisztérium,

másrészről a

Győri Balett

székhely: **9022 Győr, Czuczor Gergely u. 7.**

képviselő: **Velekei László igazgató**

cégjegyzékszám/nyilvántartási szám: 676142

adószám: 16718342-2-08

statisztikai számjel: 16718342-9001-322-08

fenntartó önkormányzat neve: **Győr Megyei Jogú Város**

Önkormányzata

továbbiakban: Szervezet

(a továbbiakban együtt: a Felek)

kötöttek a mai napon, az alábbi feltételekkel:

1. Preambulum:

A Felek egyezően rögzítik, hogy a Szervezet az előadó-művészeti szervezetek támogatásáról és sajátos foglalkoztatási szabályairól szóló 2008. évi XCIX. törvény (a továbbiakban: Emtv.) vonatkozó rendelkezései alapján az előadó-művészeti államigazgatási szerv által ESZ/031 nyilvántartási számon nyilvántartásba vett, nem állami fenntartású előadó-művészeti szervezet. A Szervezet Győr Megyei Jogú Város Önkormányzatának (a továbbiakban: Önkormányzat) irányítói jogkörébe és felügyelete alá tartozó költségvetési szerv, amelynek egyes meghatározott pénzügyi-gazdasági feladatait a Kulturális Pénzügyi-Gazdasági Szolgáltató Központ (9022 Győr, Czuczor G. u. 7.) látja el. A Szervezet a Győri Nemzeti Színház épületben működik az irányító-fenntartó önkormányzat szabályozása, illetve a Győri Balett és a Győri Nemzeti Színház közötti külön megállapodás szerint. A Felek rögzítik, hogy Felek között 45172-5/2018/ELOADO ikt. számon határozott időre (2021. december 31-ig) közszolgáltatási szerződés jött létre. A Minisztérium nagyra értékelve a Szervezet eddigi művészeti tevékenységét indokoltnak tartja Szervezettel jelen szerződés megkötését.

2. A szerződés célja:

2.1. A Minisztérium jelen szerződést abból a célból köti meg, hogy ezzel biztosítsa és érvényre juttassa a Szervezet általi magas színvonalú művészi teljesítmény nyújtásához, valamint a Szervezetnek a magyar és nemzetközi előadó-művészeti életben betöltendő kiemelkedő és meghatározó szerepéhez – különös tekintettel a magyar nemzeti kulturális identitás és hagyományok őrzése, fejlesztése, valamint a kulturális érték és mintakövetés során kifejtett tevékenységére – fűződő közérdeket. E megfontolásból a Minisztérium közszolgáltatási szerződést köt a Szervezettel a 3.1. – 3.11. pontokban meghatározott előadó-művészeti szolgáltatások tartós és folyamatos biztosítására.

2.2. Jelen szerződés megkötésére az Emtv. 4. § d) pontjában foglalt felhatalmazás alapján, az Emtv. 5/B. (1) bekezdés f) pontjában rögzített eljárás alkalmazásával, az Emtv. 13. §-ában és az előadó-művészeti szervezetek támogatásának részletes szabályairól szóló 428/2016. (XII. 15.) Korm. rendelet (a továbbiakban: Korm. rendelet) 10. §-ában foglaltak szerint kerül sor.

2.3. A Felek rögzítik, hogy jelen szerződés az Emtv. 11. § (2) bekezdés a) pontja szerint a Szervezet nemzeti előadó-művészeti szervezetté történő minősítésének előfeltétele.

3. Szervezet által vállalt előadó-művészeti szolgáltatások:

3.1. A Szervezet táncművészeti előadó-művészeti tevékenységet végez, melynek célja Győr városában, Magyarországon és a határon túli területeken, külföldi helyszíneken igényes, értékes táncprodukciók létrehozása, bemutatása, repertoáron tartása, továbbá a hazai táncművészet fejlődésének elősegítése és minél szélesebb közönségréteghez történő eljuttatása. Tevékenységével gyarapítja a táncművészet értékeit, ápolja és fejleszti a társadalom kulturális, szellemi állapotát a hazai táncművészeti kultúrát, ezáltal a társadalmi önismeret és szolidaritást, elősegíti a kulturális emlékezet és az egyetemes táncművelés fenntartását. Tudatos és koncepciózus tevékenységgel vállalja a határon túli magyar kultúra és táncművészet ápolását és népszerűsítését, illetve a hazai nemzetiségi táncművészeti élet kibontakozásának lehetőségét.

3.2. A Szervezet feladatainak teljesítése érdekében, tevékenysége során megfelel a legmagasabb szakmai követelményeknek. Ennek érdekében vállalja, hogy:

- a) saját állandó társulatot tart fenn,
- b) saját menedzsmentet tart fenn,
- c) a minőségi szakmai munkához elengedhetetlen műszaki háttérrel saját műszaki kiszolgáló személyzettel biztosítja, mely személyzet alkalmas a nagyszínpadi produkciók önálló lebonyolítására,
- d) biztosítja a társulat fejlődéséhez szükséges szakmai műhelymunka feltételeit, ennek érdekében évenként legalább egy alkalommal a társulat legalább 80 %-nak részvételével, dokumentált módon workshopot, és/vagy mesterkurzust, és/vagy speciális tréninget, és/vagy szakmai továbbképzést tart vagy szervez,
- e) művészeti koncepciójában, évadtervében és szereposztási gyakorlatában érvényre juttatja a társulati működéshez, a művészek szakmai fejlődéséhez és egyenletes leterheltségéhez szükséges követelményeket,
- f) társulatépítési koncepciójában hangsúlyosan érvényesíti a fiatal, pályakezdő művészek pályára lépésével és szakmai fejlődésével kapcsolatos ágazati érdekeket.

3.3. Szervezet vállalja, hogy évadonként **legalább 2 új saját, egész estés balett bemutatót, továbbá 50 saját előadást tart**, melynek megvalósítása legalább **12.000 fős fizetőnéző számot** ér el.

3.4. Szervezet vállalja, hogy repertoárja kialakítása során ápolja és életben tartja a klasszikus és neoklasszikus balett alapjaira épülő, valamint a magyar nemzeti értékek és hagyományok őrzését, használatát és feldolgozását szolgáló stílusokat és technikákat, továbbá törekszik a nemzetközi táncirodalom kiemelkedő értékeinek, trendjeinek alkalmazására és bemutatására.

3.5. Szervezet vállalja, hogy repertoárja kialakítása során **kétévente legalább egy kortárs magyar koreográfiát műsorra tűz**, ezzel is erősítve a kortárs magyar táncművek létrehozását és bemutatását.

3.6. Szervezet továbbra is célként tűzi ki a gyermek- és ifjúsági korosztály táncművészetre nyitott, a táncművészetet szerető és értő közönséggé nevelésére, ennek érdekében **évente legalább két gyermek vagy ifjúsági táncelőadást saját vagy meghívott produkcióként műsorára tűz**. E feladatát jelen szerződés 4.1. pontjában meghatározottakra figyelemmel látja el.

3.7. Szervezet vállalja, hogy együttműködik a független táncművészeti szervezetekkel és együttesekkel, ennek érdekében évente legalább **két különböző** (az Emtv. 7. §-a szerint a Pest Megyei Kormányhivatal Oktatási és Kulturális Osztálya által nyilvántartott), **előadó-művészeti szervezet saját, magas művészi értékű produkcióját műsorra tűzi**.

3.8. A Szervezet együttműködik és folyamatos szakmai kapcsolatot tart fenn a határon túli magyar táncművészeti szervezetekkel, ennek során vállalja, hogy **évente legalább egy, határon túli professzionális szervezet által létrehozott előadást vendégül lát, vagy koprodukciós előadást hoz létre**.

3.9. Szervezet évente legalább **10 tájelőadást tart és részt vesz legalább egy alkalommal kiemelt hazai előadó-művészeti fesztiválon**.

3.10. Szervezet vállalja, hogy biztosítja jelenlétét a nemzetközi táncművészeti életben, így is képviselve és népszerűsítve a magyar kultúrát, hozzájárulva a magyar kulturális külpolitika célkitűzéseinek megvalósításához. Ennek céljából nemzetközi szakmai-művészi kapcsolatrendszer alakít ki és tart fenn, a hazai szakmai munka nemzetközi művészeti életbe való integrálása és folyamatos közvetítése, illetve nemzetközi táncszínházi folyamatok közvetítésével a hazai előadó-művészet megújításának elősegítése, színesebbé tétele érdekében.

3.11. Szervezet vállalja, hogy **évadonként legalább egy, sajátos karakterű országos vagy nemzetközi jelentőségű előadó-művészeti fesztivál szervezésében és lebonyolításában vesz részt**, melynek művészeti tervezése és szervezése során figyelemmel van a helyi és az országos turisztikai koncepciókhoz, célokhoz való kapcsolódás követelményére is.

4. A szolgáltatások ellátását biztosító feltételek:

4.1 Szervezet kijelenti, hogy a Szervezet vagy fenntartója rendelkezik a 3.1. – 3.11. pontokban meghatározott szolgáltatások ellátását és folyamatos nyújtását biztosító személyi és tárgyi feltételekkel, valamint – a 4.2 pont szerinti eszközök kivételével – a szolgáltatások teljesítéséhez elengedhetetlen, lényeges vagyoni eszközök tulajdonjogával.

4.2. Szervezet kijelenti, hogy a birtokába adott vagy más módon rendelkezésére bocsátott eszközök használatára, karbantartására és visszaszolgáltatására vonatkozó szabályokat külön megállapodások tartalmazzák.

4.3. Szervezet az Emtv. szerinti nemzeti előadó-művészeti szervezetté történő minősítése esetén a 3.1. – 3.11. pontokban meghatározott szolgáltatások ellátásához az Emtv. 17. §. (1) bekezdése és 24. §. (2) bekezdés a) pontja alapján művészeti és működési támogatásra

jogosult. A támogatás a 15. §. (2) bekezdés a) pontja értelmében a fenntartó önkormányzatot illeti meg.

4.4. A Felek rögzítik, hogy a Szervezetet 2022. évtől a tárgyévben a 4.3 pont szerint megillető létesítménygazdálkodási célú működési és művészeti támogatás mértékét, ütemezését – a tervezhető források mértékének figyelembevételével – Magyarország mindenkor központi költségvetéséről szóló törvény biztosítja. A támogatás mértéke az adott évre vonatkozó, Emtv. szerinti felosztási szabályzatban megjelenítettek figyelembe vételével kerül meghatározásra.

4.5. Amennyiben ezen szerződés keretein belül meghatározottakon túl a Minisztérium további forrást biztosít, az évente külön támogatási szerződés keretében kerül meghatározásra.

4.6. Szervezet a fenntartóján keresztül nyújtott – a 4.4 pont szerinti – éves támogatást az Emtv-ben meghatározott módon előadó-művészeti tevékenységére, valamint működési kiadások fedezésére fordíthatja.

5. A szolgáltatásokkal összefüggő további kötelezettségek:

5.1. A helyi művészeti, közoktatási, közművelődési és társadalmi, közösségi szervezetekkel való kapcsolatépítési, továbbá az óvodai és iskolarendszeren belüli és azon kívüli oktatási-nevelési, művészetpedagógiai programhoz, a tantervi oktatáshoz, helyi turisztikai célokhoz való kapcsolódás, a gyermek-, illetve ifjúsági korosztály igényes színházra nevelésének gyakorlatát a Szervezet a fenntartóval kötött fenntartói megállapodásban köteles rendezni.

5.2. A kiskorúak egészséges szellemi és lelki fejlődése érdekében a Szervezet saját, vagy vendégelőadásaira vonatkozóan nézőtájékoztatási rendszert köteles alkalmazni. Ennek keretében a társulat saját megítélése alapján minden olyan előadást, amely a gyermek vagy ifjúsági korosztályba tartozó nézőben félelmet kelthet, illetve amelyet koránál fogva nem érthet meg vagy félreérthet, vagy amely alkalmas a kiskorúak fizikai, szellemi vagy erkölcsi fejlődésének kedvezőtlen befolyásolására, a nézők tájékoztatása érdekében ajánlott korhatár-megjelöléssel kell műsorra tűzni. Az ajánlott korhatár-megjelölést az érintett előadások promóciós anyagain (plakát, szórólap) – jól észlelhető módon – fel kell tüntetni.

6. A szerződéskötés feltételei és a teljesítés ellenőrzése:

6.1. A Szervezet kijelenti, hogy a jelen szerződés megkötésének időpontjában működik.

6.2. A Felek rögzítik, hogy a Szervezet jelen szerződés aláírásáig a Minisztérium részére átadta az alábbi dokumentumokat, és a Szervezet a jelen szerződés aláírásával nyilatkozik arról, hogy az e dokumentumokban, valamint a jelen szerződés megkötésének feltételeként a Minisztérium által meghatározott, a Szervezet által benyújtott egyéb dokumentumokban, nyilatkozatokban foglaltak a jelen szerződés aláírásának időpontjában változatlanul fennállnak:

- a Szervezet létesítő okiratának egyszerű másolata,
- a Szervezet nyilvántartásba vételéről szóló határozat egyszerű másolata,
- aláírási címpéldány.

6.3. A szerződésben előírt szakmai feladatok megvalósulásának igazolására a Korm. rendelet 6. mellékletében meghatározott általános szempontrendszeren alapuló művészeti évadbeszámoló szolgál.

6.4. A Szervezet kötelezi magát arra, hogy az ellenőrzésre jogosított szervezetek és személyek számára lehetővé teszi, hogy azok ellenőrzés céljából a Szervezet nyilvántartásába (számlák, pénztári és bankbizonylatok stb.) betekintsenek.

7. A szerződés megszűnése, módosítása:

7.1. A Felek rögzítik, hogy amennyiben a Szervezet nemzeti minősítése a szerződés időtartama alatt bármely évre vonatkozóan megszűnik, úgy a szerződés a minősítés megszűnésével érintett év január 1-jétől megszűnik.

7.2. Amennyiben a Szervezet neki fel nem róható ok miatt (vis maior helyzet esetén) nem tudja ellátni a 3.1. – 3.11., továbbá az 5.1 – 5.2 pontokban meghatározott feladatokat, úgy a Felek felülvizsgálják a jelen szerződésben foglalt feltételeket, és javaslatot tehetnek a szerződés módosítására vagy megszüntetésére.

7.3. A szerződés módosítását bármelyik fél bármikor kezdeményezheti. A szerződés módosítása kizárólag írásban lehetséges.

7.4. A szerződés felmondására rendkívüli felmondással kizárólag a Minisztérium részéről, a Szervezet súlyos szerződésszegése esetén kerülhet sor. Súlyos szerződésszegésnek minősül különösen, ha a Szervezet a 4.4 pont szerinti támogatást nem az Emtv-ben meghatározott módon használja fel, adatszolgáltatási kötelezettségének neki felróható módon nem tesz eleget, vagy neki felróható módon nem látja el a 3.1. - 3.11. és 5.1 – 5.2. pontban foglalt feladatokat.

8. A szerződés időtartama:

A Felek a szerződést – a 7.1 pontban foglaltak figyelembevételével – határozott időre, a 2022. január 1-től 2024. december 31-ig terjedő időszakra kötik, egyúttal rögzítik, hogy legkésőbb 2024. augusztus 1-ig tárgyalásokat kezdenek a további szerződéskötés feltételeiről.

9. Egyéb rendelkezések:

9.1. A Szervezet jelen szerződés tárgyát képező szakmai és egyéb kérdésekben a Minisztérium Kultúráért Felelős Államtitkárával egyeztet.

9.2. A Szervezet kötelezi magát, hogy a jelen szerződés teljesítésével összefüggő lényeges körülményben – ilyen különösen az adatváltozás, valamint a Szervezet ellen indult csőd-, felszámolási, vagy végelszámolási eljárás, vagy egyéb, a Szervezet megszüntetésére irányuló, jogszabályban meghatározott eljárás – bekövetkezett minden változást 5 napon belül a Minisztériumnak írásban bejelent.

9.3. A Szervezet a 3.1. – 3.11. és 5.1. – 5.2. pontokban meghatározott szolgáltatások kivitelezése során – a média megjelenéseknél, rendezvényeken, kiadványokon, könyveken, az ezekkel kapcsolatos reklám és PR anyagokon – köteles a Minisztérium teljes nevének, valamint a támogatás tényének kifogástalan nyomdatechnikai kivitelezésben történő

megjelenítésére. A Szervezet a Minisztérium nevének feltüntetésére, illetve használatára kizárólag a jelen szerződés hatálya alatt köteles.

9.4. Szerződő Felek kijelentik, hogy a közszolgáltatás ellátásának folyamatos biztosítására tekintettel a szerződésből eredő esetleges vitát elsődlegesen egyeztetéssel kívánják megoldani és csak ennek sikertelensége esetén fordulnak bírósághoz. A bíróság eljárására különös hatásköri szabályok függvényében kikötik a Pesti Központi Kerületi Bíróság, vagy értékhatárra tekintettel a Fővárosi Törvényszék illetékességét.

9.5. Jelen szerződésre egyebekben Emtv., a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet, valamint egyéb vonatkozó jogszabályok rendelkezései az irányadók.

9.6 A jelen szerződés 7 darab eredeti, egymással teljes egészében megegyező példányban készült, amelyekből 5 db Minisztériumnál, 1 db a Szervezetnél, 1 db pedig a fenntartó Önkormányzatnál marad.

Budapest, 2021.



Prof. Dr. Kásler Miklós
miniszter
(ph.)

2021. DEC. 16



Velekei László
igazgató
(ph.)

2021. 12. 22.

Jóváhagyólag:

Dr. Dézsi Csaba András polgármester
a fenntartó önkormányzat képviselőjeként

Szabályszerűségi szempontból
felülvizsgálva:

Dátum: 2021. DEC. 22.

